

## CONTENTS

### *Articles*

- WERNER SUNDERMANN: Ronald Eric Emmerick (9.3.1937–31.8.2001) . . . 1
- MAURO MAGGI: Ronald Eric Emmerick and the *Siddhasāra*: Khotanese,  
Iranian and Oriental Studies . . . . . 15
- RAHUL PETER DAS: The Development of Traditional South Asian Medicine  
against the Background of the ‘Magical’ Mode of Looking at the  
World . . . . . 29
- JINADASA LIYANARATNE: Polyglot Medical Glossaries of Sri Lanka  
With Special Reference to the *Śrīvāsudevanighaṇṭu* . . . . . 55
- WILLEM B. BOLLÉE: Notes On Diseases in the Canon of the Śvetāmbara  
Jains . . . . . 69
- MAKOTO KITADA: Embryology, Asceticism and Music: *Yājñavalkyasmṛti*  
and *Saṅgītaratnākara* . . . . . 111
- KLAUS MYLIUS: Kalyāṇamallas *Anaṅgaraṅga* übersetzt und erläutert (II) 114
- DIETER B. KAPP: Zwei neuindoarische Frauentypologien . . . . . 144
- ARION ROŞU: Les missionnaires dans l’histoire des sciences et des tech-  
niques indiennes (II). Les jésuites dans l’histoire de la médecine en  
Asie et dans le Nouveau Monde . . . . . 162

### *Review Article*

- GERRIT JAN MEULENBELD: On Medicine in the *Kauśikasūtra* [Review of:  
S.S. Bahulkar. *Medical Ritual in the Atharvaveda Tradition.*] . . . . . 186

### *Reviews and Notices*

- RAHUL PETER DAS: G. Jan Meulenbeld. *A History of Indian Medical  
Literature. Volume III. Indexes* . . . . . 205
- GERRIT JAN MEULENBELD: Jürgen C. Aschoff; T.Y. Tashigang, *Tibetan  
‘Precious Pills’. The Rinchen Medicine. A Tantric Healing System  
With Great Benefits. Some Problems, Many Secrets* . . . . . 210
- ANANDA SAMIR CHOPRA: G. Jan Meulenbeld; Dominik Wujastyk (eds.),  
*Studies on Indian Medical History* . . . . . 216
- GERRIT JAN MEULENBELD: Jinadasa Liyanaratne (trans.), *The Casket of*

## CONTENTS (Contd.)

<i>Medicine (Bhesajjamañjūsā, Chapters 1-18)</i> .....	221
RAHUL PETER DAS: Kenneth G. Zysk, <i>Asceticism and Healing in Ancient India. Medicine in the Buddhist Monastery</i> .....	228
KLAUS MYLIUS: Kenneth G. Zysk, <i>Conjugal Love in India. Ratiśāstra and Ratiramaṇa. Text, Translation, and Notes</i> .....	232
RAHUL PETER DAS: <i>Āyurveda. The Mantra of Nirāmaya. Interactive CD-ROM on the Ancient System of Indian Medicine</i> .....	236
<i>Other Publications Received</i> .....	238
<i>Addresses of the Contributors</i> .....	248